

# La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año VII. Número 2,387

Mahón miércoles 24 de Enero de 1912

Redacción y Administración  
Pi y Margall, 25 - Teléfono, 123

## AGUA THERMION

DE CALDAS DE MONTBUY

Única é insustituible para prevenir y curar el

### ARTRITISMO - REUMA - GOTA - CALCULOS

La más pura agua de mesa. De venta en Farmacias y Droguerías

REPRESENTANTE EN MAHÓN:

José Codina Cortada. - Plaza del Príncipe, 10, Mahón

## PUBLICACIONES

### Don Juan Benejam

De venta en la «Tipografía Mahonesa»,  
Castillo, 25.

**LA ENSEÑANZA RACIONAL.**—Conjunto de diversas materias expuestas en forma práctica y sensible. Libro encuadernado en media pasta 5 pesetas.

**LA ESCUELA PRÁCTICA.**—Lecturas y ejercicios de todas las materias de enseñanza que suministra a los maestros asunto abundantísimo para todos los grados de la misma. Forma 3 volúmenes encuadernados en papel, 15 pesetas.

**EL BUEN AMIGO.**—Biblioteca ilustrada para los niños; páginas de variada y amena lectura. Forma 5 volúmenes encuadernados en papel, 10 pesetas.

**VULGARIZACIONES CIENTÍFICAS.**—Teorías al alcance de todos, que comprenden los libros siguientes: la Naturaleza y sus fenómenos; la Tierra en el Universo; la vida de los seres y la Humanidad sobre la Tierra. En tela, 6 pesetas.

**ESPAÑA.**—Lecturas razonadas sobre su historia, que estudia de una manera especial el carácter de los tiempos y de los hechos. 150 pesetas.

**EL LENGUAJE EN ACCION.**—Diccionario de frases, modismos, sinónimos, etc., con un apéndice que comprende muchas curiosidades gramaticales. 3 pesetas.

**LA ALEGRÍA DE LA ESCUELA.**—Pedagogía viva, relatos fieles, altas aspiraciones con lo que se trata de elevar al maestro y la Escuela a la altura que les corresponde. Libro de excepcionales miras. Encuadernado en tela, 4 pesetas.

**LAS PEQUEÑAS HISTORIAS.**—Lecturas insinuantes para la formación del carácter en los niños 75 céntimos.

**VIDA HERMOSA.**—Opusculo para enseñar a los niños a bien vivir. 25 céntimos.

**VIDA HUMANA.**—Bajo el punto de vista orgánico y social, en forma de catecismo. 60 céntimos.

**EL PROBLEMA EDUCATIVO.**—Hacia el mejoramiento de la Escuela y el bienestar del maestro. 1 peseta.

**LA TIERRA.**—Escenas de la vida rural, constituida la familia en el campo. 85 céntimos.

**GRAMÁTICA EDUCATIVA.**—Curso de educación por medio de lecturas y ejercicios gramaticales. 150 pesetas.

**POESÍAS RAZONADAS.**—Conjunto de composiciones poéticas sentidas en prosa. 75 céntimos.

**LEYES Y FENÓMENOS.**—A propósito para dar a conocer las leyes de la materia a los niños. 75 céntimos.

**EL BUEN CAMINO.**—Lecturas conversacionales para promover alteza de miras en el carácter, en el corazón y en las maneras de los niños. 75 céntimos.

**LECTURAS EDUCATIVAS.**—En las que juegan la exposición, la narración y el diálogo. 65 céntimos.

**HARMONÍAS CIENTÍFICAS.**—Lecturas en verso de todas las medidas sobre asuntos del mundo físico explicado por un niño a su madre. 75 céntimos.

**LA ENSEÑANZA VIVA.**—Procedimiento especialísimo para la enseñanza de la lectura. 60 céntimos.

**EJERCICIOS DE ARITMÉTICA.**—Primer grado de ejercicios y problemas de cálculo mental y escrito. 50 céntimos.

**FOLLETOS**

Rúbricas de Geografía de Menorca 15 céntimos.  
El despertar de la mente 10 id.  
Primeros conocimientos 10 id.  
Auroras de la lectura 25 id.

**COMEDIAS INFANTILES**  
Los Pastorcillos, en 4 cuadros y en prosa 50 céntimos.  
El Lazillo, en 2 actos y en prosa 50 id.  
El país de la Gramática, en 2 actos y en prosa 50 id.  
Amor y Justicia, en un acto y en verso 10 id.

titud de éste, actitud digna y severa, en la famosa ceremonia de homenaje al rey de Inglaterra y emperador de las Indias. El artículo de Keir Hardie dice:

«A juzgar por los indicios, á algunos —al mayor número de sus colegas principescos— habían enseñado que era necesario inclinarse hasta el suelo ante el trono, como sucede á cuantos se acercan á ese símbolo de imbecilidad. (Estas son las palabras «blasfemas» de que hablan algunos periódicos indignados.) Pero el gackwar, con los hábitos de su educación yanki, se ha mantenido erguido. Luego—horror de los horrores,—al separarse del suelo, ha vuelto la espalda al rey, acordándose que lleva en su rostro los ojos de un hombre, que él no es un cangrejo que sabe marchar hacia atrás. Aquel que se presentó allí para un acto serio, y del que los historiadores se ocuparán por su significación, no será el príncipe desempeñando su papelito como un autómatas bien amestrado, sino el hombre sereno, bien equilibrado, que se adelantó con dignidad de autóctono, cumpliendo cuanto podía esperarse de un hombre bien educado; pero recordando que su país está caído por tierra, con el pie del extranjero en el cuello, negándose á comparir su envilecimiento haciendo el pie del opresor.

Yo lo repito: ese fué el único acontecimiento significativo del Darbar, y cuyo alcance se comprenderá mejor á medida que se vaya desenvolviendo el telón trágico del porvenir.»

Acaso como una explicación á esa actitud hostil ó por lo menos irrespetuosa del pueblo inglés con sus instituciones seculares y tal vez como una contestación á las palabras indignadas del mayor Taylor, puedan considerarse las palabras sinceras que el admirable Lloyd George, ministro de Hacienda, pronunciara en Cardiff el 29 de diciembre último.

El gran estadista decía: «Jamás la miseria ha sido tan grande como á la hora presente, y después de todo es una mancha tan trágica sobre la bandera de Inglaterra flotar sobre criaturas nacidas en tugurios y muriéndose de hambre, sobre obreros y obreras insuficientemente pagados, insuficientemente alimentados, alojados miserablemente, como si ella flotase vencida después de una derrota sobre un campo de batalla.»

«A qué comentario? Los angloséñios en España deberían leer con mayor asiduidad la prensa inglesa. Y verían como la realidad es bien distinta de la que ellos creen... ó sueñan.»

ARCEL GUERRA

## REFORMAS MILITARES

Proyecto del voluntariado en Africa.—Partes que comprende

El proyecto del cuerpo de voluntarios para Africa, leído en el Congreso, dispone que los cuerpos y unidades que constituyan las guarniciones se cubran en defecto de voluntarios por reclutamiento forzoso.

El enganche será de los cuatro años como mínimo, quedando en situación de reserva otros cuatro.

Se admitirán voluntarios á los solteros y viudos sin hijos desde los 19 á los 30 años.

Se otorgará á los voluntarios un premio de 730 pesetas distribuidas en plazos.

Se admitirán reenganches sucesivos hasta llegar á la edad de retiro forzoso.

Además de los correspondientes haberes los voluntarios disfrutará un plus.

Podrán ascender los voluntarios á soldados de primera, cabos y sargentos disfrutando retiro al cumplir 20 años de servicio.

A los voluntarios se les cederán terrenos en Africa para que los cultiven por cuenta propia.

Proyecto de ley orgánica del Estado Mayor

El ministro de la Guerra general Luque ha leído en el Senado el proyecto de ley orgánica del Estado Mayor Central.

Este lo constituirán, Capitanes generales, Tenientes generales, generales de División y generales de Brigada.

El personal se dividirá en dos secciones: de actividad y de reserva.

Pertenecerán á la primera los generales colocados ó de cuartel que no hayan cumplido la edad necesaria para ser baja y que tengan actividad física para el servicio activo.

Pertenecerán á la reserva los generales que hayan cumplido la edad reglamentaria, los inutilizados y los que ingresen por propia instancia.

El Gobierno podrá disponer el pase á la reserva de los generales que carezcan de actividades para el servicio activo aunque no lleguen la edad fijada.

El empleo de Capitán general se otorgará como recompensa extraordinaria por méritos que apreciará el Gobierno sin restricción alguna.

Los tenientes generales y los generales de División formarán la escala única para todos los procedentes de infantería, caballería, artillería, ingenieros y de Estado Mayor.

Los generales de Brigada figurarán en primer término en la escala respectiva agupándose además á la escala general de antigüedad.

La plantilla será de 25 Tenientes generales, 50 generales de División y 100 generales de Brigada.

A la sección de actividad de generales de Brigada, corresponden 52 de infantería, 16 de caballería, 12 de artillería, 10 de ingenieros y 10 de Estado Mayor.

Los Tenientes generales pasarán á la reserva á los 70 años, los de División á los 66 y los de Brigada á los 64.

El ascenso de los Tenientes generales, generales de División y de Brigada será por elección entre los del empleo inferior que reúnan las condiciones que el proyecto determina.

Se constituirá una Junta central presidida por el Ministro de la Guerra con objeto de facilitar al Gobierno la elección.

El proyecto de retiros á los obreros del Ramo de Guerra

En el proyecto de retiros á los obreros del Ramo de Guerra se consigna que el retiro guardará relación con los años de servicio y dependerá del número de jornales devengados.

Se concederán primas de renta anual y la mínima será de 365 pesetas á los 60 años.

Las primas que se concederán serán de 15 céntimos de peseta por cada jornal de trabajo que devenguen.

Los obreros actuales disfrutará al cumplir la edad ó en el desgraciado caso de que se inutilizaran, de una pensión vitalicia proporcional al tiempo que hayan trabajado, que se autorizará por el ministro.

LAS TRAMPAS DEL R....

«El Señor», como le llaman los carlistas, es una alhaja para hacer la felicidad de cualquier pueblo.

Lean ustedes el siguiente telegramita, que tomamos íntegro de «La Correspondencia de Valencia»:

«Viena.—Don Jaime de Borbón visitó al heredero del trono.

Crésele propicio á apoyar las pretensiones de don Jaime.

Dícese que á éste le persiguen los acreedores para ver si pueden cobrar algo de los 400.000 francos que ganó en Monte Carlo.

Lo dicho. «El Señor» ese no tiene desperdicio: jugador, y con liges á quienes no paga ni aun después de haber ganado sendos miles de francos en la umbra.

## EL «REINA REGENTE»

Informes oficiales

Según telegramas oficiales recibidos en el ministerio de Marina, las causas de la avería del «Reina Regente» se atribuyen á tener inutilizado uno de los kilgtons de la máquina.

El barco lo tripulaban 452 hombres.

El primero del barco es el capitán don Augusto Miranda y el segundo don Juan Antonio Gener.

La tripulación se encuentra á salvo á bordo del crucero «Princesa de Asturias».

El barco fué botado al agua en 19.6.

El texto de los telegramas oficiales dice así:

«Salí en kilgton de la centrifuga de escribir, inundándose las máquinas correspondientes y pasando el agua parcialmente de los compartimientos tanques por las cortinas del barco.

Está á siete metros de arena; se ha conseguido poner un pallet y se está achicando con todas las bombas; empieza á bajar el nivel del agua.

Salieron el «Puche» y el «Virgen de Africa» llevando buzos, bombas y cemento portland.

De América han salido barcasas con elementos de salvamento.

El comandante de Marina de Málaga dice que un radiograma recogido por el vapor «Barcelón» participa que el general de segunda división de la escuadra participa lo siguiente: «Dominada completamente la avería no necesito ningún auxilio, por lo que ordeno al «Ferrer» regrese á esa rada».

En visita de esto, ruego á V. E. me diga si debe salir el vapor que me ordena para prestar auxilio».

Otro despacho oficial de Cádiz dice: «Ha salido el «Cataluña» para prestar auxilios».

Otro telegrama de Melilla dice que al tener noticia del accidente del «Reina Regente», el general Aldave ordenó á la columna de Aizpuru marchar á la playa de Yazamen por si eran necesarios sus servicios.

Otro despacho oficial anunció que aumentaba la vía de agua del crucero.

Inmediatamente el general Pidal telegrafió á los comandantes de Marina de Málaga y San Carlos de la Rápita ordenándoles que dispusieran enseguida cuantos elementos de auxilio tuvieran á mano enviándolos con toda urgencia á Yazamen.

Iguamente telegrafió al consuel de España en Gibraltar ordenándole que fletara un vapor de auxilio, enviándolo con toda urgencia á Yazamen.

En otro despacho se dice que el comandante del «Reina Regente» se vio obligado á embarrancar porque el buque se hundió.

Lo que dice el ministro

Habiendo con los periodistas el ministro de Marina, explicada el accidente en la siguiente forma:

«Al salir el kilgton de escribir se abrió el barco un boquete enorme, penetrando el agua con gran violencia é inundando una de las máquinas y los compartimientos estancos.

El buque se hundió inmediatamente de proa hasta siete metros en un fondo de arena.

Pedidos auxilio, acudieron el «Princesa de Asturias», el «Laya», el «Virgen de Africa» y el «Nena», y mién-



**No bebas más, este vicio no es más que nuestra ruina.**

Ahora es posible curar la pasión por las bebidas embriagadoras. Los esclavos de la bebida pueden ser librados de este vicio, aun contra su voluntad.

Una cura inofensiva llamada Polvo Coza, ha sido inventada, es fácil de tomar, apropiada para ambos sexos y todas edades y puede ser suministrada con alimentos sólidos o bebidas, sin conocimiento del temperamento.

MUESTRA GRATUITA. Todas aquellas personas que tengan un embriagador en la familia o entre sus relaciones, no deben dudar en pedir la muestra gratuita de Polvo Coza. Escribe hoy Polvo Coza Co., 76 Wardour Street, Londres, Inglaterra. El Polvo Coza puede ser también obtenido en todas las farmacias y si Vd. se presenta a uno de los depósitos al pie indicados puede obtener una muestra gratuita. Si no puede Vd. presentarse, pero desea escribir para adquirir la muestra gratuita, dirijase directamente a COZA POWDER CO. 76 Wardour Street, Londres 476

Depósitos: En Mahón, FARMACIA de Permin M. Martínez.-Calle Pi y Margall, 1.

## Aceites puros de oliva

REFINACIÓN PERFECTA

A. Bennasser & Compañía.-Palma de Mallorca

VÉNDESE EN LOS PRINCIPALES ESTABLECIMIENTOS ENVASES LITOGRAFADOS DE 1 y 2 KILÓGRAMOS

## EL BANCO DE MENORCA

compra y vende en el acto los valores que á continuación se expresan á los siguientes precios:

	COMPRA	VENTA	INTERES Tanto por ciento
Interior 4 <sup>o</sup> serie A	86 10	86 50	3 81
» » B	85 65	86 05	3 82
» » C	85 45	85 85	3 82
» » D	85 25	85 60	3 85
» » E	84 80	85 00	3 85
» » F	84 75	85 00	3 85
Amortizable 5 <sup>o</sup> diferentes series.			
Obligaciones Alicante 4 <sup>o</sup>	102 40	103 00	3 92
» Norte 4 <sup>o</sup>	95 50	96 25	3 95
» Francia 2 <sup>o</sup> 1 <sup>a</sup>	96 87	97 75	3 90
» Marítima.	58 75	59 25	3 92
» Gas.	00 00	00 00	0 00
» Acciones La Marítima.	00 00	00 00	0 00
» Gas.	00 00	00 00	0 00
» Eléctrica 1. <sup>a</sup> emisión	00 00	102 00	
» » 2. <sup>a</sup>	00 00	104 00	
» Norte fin de mes	00 00	00 00	
» Alicante fin de mes	00 00	00 00	
Ayuntamiento Mahón	00 00	00 00	
24 Enero 1912.			

Abonamos 3<sup>o</sup> de interés en depósito á plazo fijo, minimum un mes, con garantía de valores del Estado y ferroviarios.

Nos encargamos de toda clase de operaciones al contado y á plazo de valores cotizados en las Bolsas de Barcelona, Madrid, Paris, Bruselas y Londres, como también valores de esta Sud Americanos.

Pagamos todos los cupones, vencimiento primero Enero 1912.

tras las bombas del buque trabajaban para achicar el agua.

Inmediatamente se sumergieron varios buzos, procediendo á colocar un pallet de sustentación, consiguiendo taponar el boquete.

Se ha telegrafiado á Cartagena para que esté preparado el dique, á fin de que entre en él en cuanto llegue el crucero, pues será remolcado de un momento á otro.

El buque no corre peligro de hundirse.

El buque á salvo

Durante todo el día han acudido al ministerio muchos marinos en solicitud de noticias de la avería sufrida por el «Reina Regente».

A media tarde se recibió un telegrama diciendo que el barco estaba á flote y que no necesitaba ya ningún auxilio, pues le bastaban los medios que tenía á bordo.

Añadía el despacho que el agua se había achicado considerablemente y que en breve quedaría desaguado el compartimiento de la máquina.

El ministro de Marina ha telegrafiado al almirante de la escuadra ordenándole que disponga lo necesario para que el crucero saiga en cuanto pueda con dirección á Cartagena, debiendo ir escoltado por otros buques por si en la travesía necesitara socorros.

Se hacen grandes elogios de los esfuerzos realizados por la oficialidad y marinería del barco en el salvamento del mismo.

## DEL MAR

Como dijimos en nuestro número de ayer había salido el vapor de la Arrendataria, teniendo que derribar al cabo de media hora debido á la gruesa mar que reinaba.

Esta mañana temprano ha llegado el vapor «Menorca» de Barcelona en viaje directo. Seguirá su itinerario esta noche á las ocho para Palma.

Para dar más facilidades á los vapores correos que verifican la salida de noche el Ayuntamiento acordó colocar otra lámpara eléctrica en el sitio en que amarran estos, quedando desde ayer encendida.

Esta mañana se hallaban fondeados en nuestro puerto y en el muelle del Andén de Levante los buques siguientes: vapor «Menorca», vapor número 2 de la Arrendataria, vapor remolcador holandés, pailebot «Lorenzini», pailebot «Joven Paquito», laúd «San Pablo», balandra «Pelayo».

En el muelle del Andén de Poniente se hallan el cañonero «Nueva España», el yate de recreo «Jason» y el pailebot «Anita».

En los talleres de «La Marítima» está amarrado el pailebot «Unión» y al costado del dique el otro remolcador holandés.

TRASLADO --Sucesores de G. Escudero de la Plaza de la Constitución n.º 6, á la calle de Deyá n.º 11 (frente á la calle del Angel).

## Ayuntamiento de Mahón

Recaudado por concepto de consumos hasta el día 22 inclusive del presente mes:

Primera Tarifa

Día 22.—841 54 pesetas.

Segunda Tarifa

Día 22.—39 75 pesetas.

## ESPECTACULOS

### Teatro Principal

Acertamos en nuestros augurios de ayer. El teatro estaba lleno. La función de anoche fué tan lucida como todas aquellas en que interviene el casino La Unión.

En butacas y palcos sobresalían esculturales bustos y bellos rostros femeninos que daban resaca á la sala.

Después de «El país de las Hadas» ya conocida, se representó «La alegría de la huerta» episodio amoroso campeste que se desarrolla en los floridos vergeles de Murcia y que da lugar á que aparezcan airozas mujeres que lucen los vistosos y coloridos trajes del país.

La señorita Birba, como siempre hermosa y atractiva, cantó muy bien su partecilla que le valió aplausos nutridos obligándola á repetir varios números.

De triunfal puede calificarse el debut del tenor don Luis Pacheco. Preferimos reseñar hechos ciertos á emitir nuestra falible opinión. La voz potente y clara, la afinación y gusto con que canta el nuevo tenor arrancaron, desde las butacas al paraíso, una sonora ovación que le obligó á repetir cuantos números cantó en «La alegría de la huerta». Al dar las notas finales los aplausos ahogaban sus intensas vibraciones.

La zarzuela en cuestión fué bien y propiamente interpretada y el señor Flaquer y «murguistas» á sus órdenes acertados y en carácter.

La aplicación y laboriosidad de todo el personal han logrado subsanar pequeñas deficiencias de que adolecieron las primeras representaciones de «Molinos de viento» explicables por un exceso de actividad y buena voluntad.

La hermosa opereta fué anoche bien interpretada y cantada ajustadamente. dignos de mención especial los cuerpos de coro de ambos sexos y por ello felicitamos á su director don Pedro Riudavets lo mismo que al de la orquesta y al de escoba señores don Salvador Bartulí y don Jaime Flaquer y al personal que les secunda.

Es de encomiar la condescendencia del tenor don Luis Pacheco. Gracias á que conoce el papel de «Príncipe» en «Molinos de viento», pudo sin tiempo de repararla aquí, suplir á su compañero el barítono señor Durán que por estar ligeramente acatarrado necesita descanso. Muestras de compañerismo como la expresada merecen aplauso.

Se nos informa que el sábado día dedicado al Casino de Obreros de Unión Republicana se representarán «Lysis-trata» «La Alegría de la huerta» y «Molinos de viento». El programa es tan escogido como seguro el lleno.

## Casino del Consey

Este noche se cantará la siempre aplaudida opereta «La princesa del Dollar» y para el sábado se prepara un acontecimiento teatral, el estreno de la linda opereta «La Comedianta».

También el Consey iguala el número de llenos al de funciones.

## Banco de Mahón

La Junta de Gobierno de esta Sociedad, por acuerdo adoptado en Junta general extraordinaria de accionistas celebrada el 12 del corriente mes, convoca á los señores acreedores de este Banco ó á sus representantes, para el día 25 del mes actual á las tres de la tarde, en el domicilio social á fin de procurar el acuerdo de dichos señores acreedores respecto á la liquidación particular de la Sociedad y proceder en este caso al nombramiento de una Comisión Liquidadora.--Mahón 15 de Enero de 1912.—El Secretario, José M.ª Mercadal.—V.º B.º—El Presidente, José Codina.

### Aceites puros de oliva

de la acreditada marca REGÁS

Se recomiendan por su pureza y finura. Pedílos en todos los comercios.

Véndese al por mayor y menor en «La Colonial», de don José Riudavets, Plaza del Carmen esquina Norte.

Aceites Marca Trompeta á 7 pesetas y media.

Superfino á 8 pesetas y media.

Extra virgen á 9 pesetas y media.

## Crónica local

Ha fallecido en San Clemente la virtuosa y anciana señora doña Margarita Vinent Riudavets, próxima pariente de nuestro amigo el comerciante de San Luis don José Orfila Gomila á quien como á toda la familia de la finada enviamos nuestro sentido pésame.

Por una mala interpretación equivocamos ayer el nombre del patrón que regaló una cantidad de pescado á los establecimientos municipales de beneficencia.

El generoso donante fué don Jaime Seguí, á quien suplicamos nos dispense la equivocación.

Esta mañana nos dicen que el casino conservador de Alayor ha tenido izada la bandera, sin duda por creer que ya mandaba otra vez en España el sanguiinario señor Maura.

Muy impacientes se muestran los señores mauristas por recoger el premio de su oposición al indulto que concedió la regia prerrogativa.

## COGNAC TERRY

Puerto Santa María

Exquisitos vinos de Jerez.

Representante en la isla de Menorca,

JOSÉ RIPOLL

VILLA CARLOS.

Esta noche á las ocho y media el Ayuntamiento se reunirá en sesión de segunda convocatoria, válida cualquiera que sea el número de concejales que asistan.

El último número de *El Motín* que se ha recibido en esta ciudad trae una lámina representando una monja que llevan al horrible suplicio del emparedamiento.

Es una hermosa campaña la que ha emprendido el querido colega, reproduciendo actas de tormento y vulgarizando los horrores de la maldita Inquisición.

Nuestro estimado amigo don Miguel Juan Clar nos ha obsequiado con una lata de fino aceite de oliva de la acreditada casa A. Bennasser y C.ª, cosecheros y exportadores de Palma de Mallorca, que tiene muy bien cimentada su fama tanto por lo escogido del producto como por su esmerada presentación.

Agradecemos el obsequio.

Ha fallecido en Barcelona el distinguido actor del teatro catalán don Jaime Martí.

En la actualidad era presidente de la Asociación de Artistas Líricos y Dramáticos de Cataluña.

El señor Martí gozó fama de actor concienzudo y muy devoto de su arte, al que dedicó todos los afanes de su vida.

En Mahón, donde nació, se recuerda aún la campaña que con la inimitable señora Monner y el festivo Capdevila, hizo en nuestro Teatro Principal, dando á conocer á nuestro público las obras del teatro catalán que más boga alcanzaron en aquel entonces.

En Barcelona ha sido muy sentida la muerte del señor Martí, como lo será en Mahón, donde contaba buenos amigos y próximos parientes, á todos los cuales expresamos nuestro sentido pésame.

## L. PONS MARQUÉS

Médico Oculista

Consulta: De 12 á 1 y media y de 3 á 4. Calle de San Ferrnands, n.º 3.

### MATADERO

Reses sacrificadas el día 13 Enero de 1912.

1 buey, 336 kilos, San Damingu; (Alayor)

1 buey, 180 500, den Pau Tanquero; (Alayor)

1 vaca, 172, Son Saura, (San Cristóbal).

1 ternero, 189, del Feveré.

1 ternero, 199 500, Elcaydus de Vicent (Alayor)

2 carneros, 35, Binibeca Vey,

2 carneros, 53 900, Cutaine Marcaró, (Alayor)

3 carneros, 60, Son Agustí, (San Cristóbal).

1 carnero, 27 500, Binifaell nou.

1 carnero, 21 600, Forme nou.

1 cabras, 20 400 se Turreta.

6 cerdos, 380.

Día 14

1 ternero, 112, Torelló de Guillermo.

1 carnero, 30, Propio.

2 cerdos, 156.

Día 15

1 vaca, 222 kilos, Son Costa; (Alayor).

3 carneros, 69 500, Algendar de Gomila.

1 carnero, 12 400 se Turreta.

2 carneros, 23 400, Son Bertumeu; (Alayor)

13 cerdos, 1 453.

Día 16

1 buey, 390 500 kilos, Son Tomás; (Alayor)

1 vaca, 174, José Carreras; (Llumesanas).

1 ternero, 252 500, Noria Carbonell.

2 carneros, 29, Tuñant den Vigu.

3 carneros, 42, Son Bertumeu, (Alayor)

1 carnero, 25, se Turreta.

2 carneros, 40, Binisermeña.

1 carnero, 30, Son Tomás; (Alayor).

1 carnero y 1 vaca, 56 500, Jaime Guardia, (Alayor).

6 cerdos, 446.

Día 17

1 ternero, 108 kilos, Sulivá.

1 carnero, 30 500; Biniserraya.

1 carnero, 21 200, Llms, (Alayor).

1 cerdos, 119.

## DR. J. VILATO

Especialista en las enfermedades de los aparatos respiratorio y circulatorio.

Consulta de 2 á 4.

Calle de Isabel II, núm. 60.

## Crédito Mercantil de Menorca

Se convoca Junta general ordinaria para el día 1.º de Febrero próximo á las tres de la tarde para la aprobación del Balance correspondiente al ejercicio del año 1911.

El derecho de asistencia deberá acreditarse depositando previamente las acciones en Secretaría.

Mahón 1.º Enero 1912.—El Secretario, P. Pons Vidal.

Por acuerdo de la Junta de Gobierno se convoca Junta general extraordinaria para el día 1.º de Febrero próximo á las cuatro de la tarde, para reforma de los Estatutos y demás extremos que obran en Secretaría.

Para tener derecho de asistencia deberán depositar previamente las acciones en Secretaría.

Mahón á 16 de Enero de 1912.—El Secretario, P. Pons Vidal.

AVISO.—Se participa á los señores cargadores que elepaibot «Concepción» se halla en Barcelona á la carga para esta.

Para informes y demás dirigirse: En Barcelona, á la señora Moll, viuda Corominas, Ancha 51.

En Mahón á don Santiago Masporh, Esplanada 21.

CRUADO.—Un joven trabajador del campo desea encontrar colocación para servir en una casa particular ó establecimiento en buenas condiciones. Informes en esta imprenta.

## ¡No más canas!

**Aceite del Serrallo.** Restaurador progresivo del cabello; se aplica con la mano como los aceites detachador y produce el color que se desea, desde el rubio claro al negro más subido.

**La Jerezalina.** Tintura instantánea para el cabello y la barba, sin rival entre sus similares.

## ¡El rey de los callicidas!

**Bálsamo Oriental,** cura radical de los sabañones, callos, ojos de gallos y dureza de los pies.

De venta en las perfumerías, droguerías, farmacias y bazares.

Premiados con Medalla de Oro en la Exposición Internacional de Buenos Aires de 1910.

Ventas al por mayor.—Prudencio López é H. Jerez de la Frontera.

De venta en LE PRINTEMPS

# Servicio Telegráfico

DE LA VOZ DE MENORCA

(Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

## Alrededor de la crisis LA SOPERA DE MAURA

Barcelona 24, 6'15.

### Impresión en Barcelona

En esta capital produjo ayer una impresión enorme la noticia de la dimisión del Gobierno de Canalejas.

Las autoridades sin negar la noticia, se excusaba de dar carácter oficial á la crisis, que según decían, conocían sólo por las referencias de los periódicos.

En los centros radicales los comentarios son apasionados ante la posibilidad de que suban al poder Maura y Lacierva.

Lo mismo en todos los demás círculos republicanos.

Es imposible prever lo que ocurrirá en Barcelona en el caso de que se encarguen del Gobierno los conservadores.

Todo el mundo está pendiente de lo que ocurrirá hoy en Palacio cuando Canalejas plantee públicamente la crisis.

### La prensa madrileña

«El Liberal» de Madrid hace un interesante relato de la crisis.

Las salpicaduras de indulto y de crisis que aquél trajo consigo, eran de tal calidad y fuerza que han ido amasando un nuevo acontecimiento político.

Ayer tarde hizo explosión la mina que venía cargándose desde el día 18.

Los conservadores estaban en el secreto de que venía la crisis y que venía con carácter fulminante, y ayer se dejaron de los equívocos que empleaban estos días, afirmando que el jueves próximo se encargaría del Gobierno el señor Maura.

Se dice que las elecciones se harán en Abril y que las Cortes se abran en Mayo, con la presentación de los presupuestos.

Los ministeriales al tener noticia de la visita del señor Maura á Palacio y del anuncio de la crisis, se esforzaron en aplaudir á Canalejas, demostrando su adhesión al jefe del Gobierno; pero Canalejas agradeciéndolo mucho, les rogó que desistieran de ello.

El Sr. Canalejas se niega á decir nada que pueda aclarar el misterio de la crisis.

Alguno ha dicho que en el seno de la intimidad, el señor Canalejas dijo que dentro breves horas se resolverá todo.

Se sabe que algunos ministros han recomendado á los jefes de sus departamentos que impriman la mayor actividad á algunos asuntos que hay pendientes.

En general todos los periódicos reflejan su sorpresa por la forma inopinada como ha surgido la crisis y la obscuridad que la rodea.

Conviene los periódicos en que no existe motivo ni pretexto razonable que cohoneste la anunciada caída del ministerio y del partido liberal.

Dicen que hasta ahora se había procurado cubrir las apariencias en la crisis del Gabinete y de partido; pero ahora no se ha salvado ni la hoja de parra.

### El señor Canalejas

El señor Canalejas ha dicho, eludiendo aclarar la crisis, que sólo le conviene decir, pues quiere que lo sepa todo el mundo, que si sale del Gobierno, no es porque esté cansado, pues haría pruebas ha dado en el Congreso estos días de no estar abastido.

### Los conservadores

Los conservadores dan por hecho que la crisis provocada por el general Luque, y que alcanza á todo el Gobierno, se resolverá á su favor.

A este efecto, se daba por seguro que el señor Maura formará ministerio, con el funesto Lacierva en Gobernación.

Se contaba también que el señor Pidal, en una comida que había tenido con varios asturianos, les aseguró que el jueves caería el Gobierno y entrarían los conservadores.

### Una frase de Mella

De boca en boca corría por el Congreso que el señor Vázquez Mella se había acercado al escano de Maura y le había dicho á éste:

—Cuentan por ahí que viene usted en seguida.

Y que el jefe de los conservadores le contestó moviendo la cabeza en un sentido que parecía afirmativo.

## DE TODAS PARTES

### Recompensas

Se ha firmado una extensa propuesta de recompensas por las operaciones de Melilla.

Se han concedido 101 cruces del Mérito militar rojas y una pensionada á individuos de la escuadra que se distinguieron en los últimos bombardeos á las posiciones moras del Kert.

### El general Martitegui

El general Martitegui agoniza. Ha sido sacramentado.

### Donativo

La ex emperatriz Eugenia ha enviado 10.000 pesetas para la suscripción con destino á los heridos de Melilla.

### La redención á metálico

Una comisión de padres de familia ha visitado al general Luque pa a pedirle prorrogue el plazo de redención á metálico atendiendo ser la última.

E genera Luque ha ofrecido hablar con los señores Canalejas y Rodríguez sobre este asunto.

### Cuba y los yanquis

El encargado de Negocios extranjeros de Cuba ha facilitado una nota oficiosa diciendo que las relaciones con los Estados Unidos con respecto á la situación política cubana son cordiales gracias al deseo de evitar complicaciones.

Las más altas personalidades, reunidas en la Presidencia, han tomado acuerdos para robustecer la autoridad del Gobierno del general Gómez.

Barcelona 23. 6.

## Más de la crisis

### Los radicales

Los diputados radicales han celebrado una reunión de la que se ha dado una nota oficiosa.

En ella se declara que la crisis si prosperase no podría limitarse á un simple cambio de gobierno sino que debe alcanzar al régimen.

Existe un vivo estado de opinión hostilmente contrario á que se entregue el poder á los personajes que en 1909 convirtieron la política conservadora en una obra reaccionaria y de sangrienta represión.

Los partidos populares, (sigue la nota oficiosa radical), están en el deber, que sin deshonor no puede declinarse, de promover y agitar una campaña de oposición á los conservadores.

Para ello la minoría radical se dirigirá á los organismos del partido y se pondrá de acuerdo con las fracciones parlamentarias afines que para ello la seguirán.

En otro caso actuará por su propia iniciativa.

### En casa de Moret

En el domicilio del señor Moret se han reunido muchos políticos.

Todos ellos pertenecen al partido liberal.

Se acordó que si hay lugar á ello en el momento oportuno se presente un voto de confianza al señor Canalejas.

### Dice Canalejas

Aunque sin aclarar las causas el señor Canalejas ha hecho algunas declaraciones sobre la crisis.

Ha dicho que en último término todo quedará reducido á fanasias de los conservadores llevados de su afán de mando y represión.

También dijo que el general Luque está muy disgustado de que se le culpe por la crisis.

Por el domicilio del señor Canalejas han desfilaro muchísimos personajes liberales.

A muchos de sus visitantes les ha dicho que hoy tirará de la manija y se pondrá todo en claro.

### Tirar la piedra y esconderse

El señor Maura que ha promovido esta marejada política con sus intemperancias, se hace ahora el desentendido.

Ayer escurrió el bulto y se fué á cazar á la finca llamada llamada La Flamenca donde pasó el día.

### Reunión de republicanos

En casa del antiguo republicano doctor Ezquerdo se reunirá el comité conjuncionista.

Se leerán los acuerdos adoptados por los radicales, se deliberará acerca de ellos y se resolverá lo más conveniente.

### Reunión misteriosa

En casa del señor Maura se reunieron los conspicuos del partido conservador.

Como todas las suyas la reunión fué misteriosa y se tomaron acuerdos

que se mantienen en absoluta reserva.

### Palabras significativas

El señor Canalejas informó varias veces á don Alfonso de la emmarañada situación política y de su decidido propósito de plantear oficialmente la crisis total tan pronto transcurre el día del santo del Rey.

Se rumorea que al oír estas manifestaciones el monarca contestó: «por mí que no la haya».

### Banquete en Palacio

Ayer noche se celebró en Palacio un gran banquete para festejar los días de don Alfonso.

Asistieron los señores Maura, Moret y más de cien comensales.

Por tratarse de un acto palatino de etiqueta no se trató para nada de política.

### Efervescencia

Sigue la efervescencia política á que dió lugar la conferencia del señor Maura y sus trabajos de zapa y mina para derribar al señor Canalejas.

El tema sigue á la orden del día y su interés no decae ni un momento.

No han bastado para calmar los ánimos los discursos del Rey al contestar á los Presidentes de las Cámaras en las que don Alfonso dejó traslucir que el Jefe del Gobierno contaba con su confianza y que seguirá en el poder.

### Discursos palatinos

En estos discursos se aludió á las glorias alcanzadas por el ejército en Africa, á las labores parlamentarias y á los indultos de Cullera.

Don Alfonso se mostró satisfecho de la política seguida por el Gobierno.

### Espanto de los reaccionarios

Los mismos conservadores al ver la polverada y agitación que en su con ra se ha promovido es á asustados de su obra.

Al ver cuan hostil les es el país que les aborrece de autorizan al mismo señor Maura hasta negar en redondo que este exigiera el poder en forma poca correcta y desusada.

### Romanones también frasea

En todas las dependencias del Congreso los comentarios son muy vehementes y apasionadísimos.

El de Romanones se ha lanzado también á hacer frases y dice que esta crisis ha sido una nube negra y densa, pero que una vez descargada la lluvia ha resultado benéfica y ha tenido la virtud de fecundizar la tierra.

Dice el conde que seguirán celebrándose sesiones en el parlamento y continuará la discusión de los proyectos sometidos á debate.

### Varias opiniones

Pablo Iglesias dice que de confirmarse la crisis quedaría demostrado que no hay régimen constitucional.

Ignoro, sigue Pablo Iglesias, la actitud que adoptaría la conjunción frente á la subida de los conservadores que nos obligaría á apretar el paso hasta alcanzar la finalidad que todos perseguimos.

El señor Sol y Ortega opina que esta crisis sería irracional y añade que tiene por norma no creer lo irracional.

La opinión de don Gumersindo Azcárate se que la crisis sería inexplicable mientras la mayoría siga unida y sin dividirse.

Agrega el señor Azcárate que el jefe del Gobierno arraigó en el Poder después del indulto de Cullera. Esta dimisión sería «ultra-oriental» y de consecuencias imposibles de determinar.

Dice el señor Lerroux que le sorprendería en alto grado la subida de los conservadores y que el país la impediría por todos los medios con gran energía.

El parecer de don Melquiades Alvarez es que prefiere á Maura como enemigo declarado que al amigo encubierto y que el señor Canalejas ha faltado á todos sus compromisos.

Opina el carlista señor Vázquez Mella que en España hay dos poderes moderadores: Su Majestad el Rey y don Alejandro Lerroux.

## BANCO DE MENORCA

Bo'rsa de Barcelona  
Cotización del día 23 de Enero de 1912  
TELEGRAMA DE LAS 16'15

Interior fin de mes . . . . .	85 27
5 <sup>o</sup> . Amortizable . . . . .	102 80
4 <sup>o</sup> . Id. . . . .	96 00
Ferrocarril Alicante . . . . .	97 95
Id. Norte . . . . .	98 80
A Banco E. de la I. de Cuba. . . . .	532 44
Cambio Paris cheque . . . . .	108 15
London id. . . . .	27 30
Id. Interior contado . . . . .	86 30

## Cotización de la plata

facilitada por la casa Marret Bonnin, Figueras y C<sup>o</sup>, de Barcelona

PRECIOS DE VENTA

El Kilóg.	
Platino . . . . .	00'00
Oro fino . . . . .	00'00
Plata fina . . . . .	108'00
Id. 950 m. m. . . . .	102'75
Id. 935 id. . . . .	101'20
Id. 940 id. . . . .	101'78
Id. 900 id. . . . .	97'50
Id. 800 id. . . . .	87'00
Id. 750 id. . . . .	00'00

Barcelona 23 de Enero de 1912.  
Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, 1 y Deyá, 1.

## Facilitada por la casa Captain Saint-André et Fils de Paris

PRECIOS DE VENTA

El Kilóg.

Boréx líquido la botella de litro . . . . .	3 50
Oxido la botella de 14 litro . . . . .	6'00
Plata fina . . . . .	108'00
Id. 950 m. m. . . . .	102'75
Id. 940 id. . . . .	101'70
Id. 935 id. . . . .	101'20
Id. 800 id. . . . .	87'00

Bolas de varios tamaños y números, precio según número y ley.  
Se reciben encargos de toda clase de Galerías y Estampados en sus diferentes dibujos.  
Mahón 23 de Enero de 1912.  
Referencias M. Beltrán y C<sup>o</sup>, Comercio 13.

## DON FRANCISCO BALS PONS, Alcalde-Presidente del Muy Ilustre Ayuntamiento de esta ciudad.

Hago saber: Que el día veintiocho del actual á la hora de las once, se reunirá el Ayuntamiento en sesión extraordinaria en estas Casas Consistoriales para rectificar el Alistamiento de los mozos sujetos en el presente año al Reemplazo del Ejército, en cuyo acto se verán las reclamaciones que hicieren los interesados ó por ellos sus padres, tutores, parientes en grado conocido, amos ó apoderados, así en cuanto á la inclusión de otros mozos y á la edad que se haya anotado á cada uno.

Lo que se anuncia para conocimiento de los interesados, además de las papeletas de citación individual repartidas á cada uno de los mozos comprendidos en el Alistamiento para los efectos del artículo 47 de la Ley de 21 de Octubre de 1896.

Mahón 22 de Enero de 1912.—El Alcalde Francisco Bals.

## COMISION DE LA CRUZ ROJA DEL PARTIDO DE MAHON.

A tenor de lo que previenen los artículos 43 y 49 de los Estatutos porque se rige esta Comisión, se convoca Junta general extraordinaria para el Domingo próximo á las 11 de su mañana en el domicilio Social, Ateneo Científico, Literario y Artístico, para dar cuenta á los señores socios del movimiento de la misma y renovación de cargos según está prevenido en las disposiciones vigentes.

Mahón 23 Enero 1912.—P. A. de la J. de G. El Secretario, Juan A. Taltavull.

## BICICLETAS

GOVENTRY EXPRESS de acero, sólidas, construcción inglesa garantizada en todas sus piezas, piñón libre, doble freno segurísimo, nuevas

á 34 duros  
Se hará una REBAJA en las primeras que se vendan.  
Detalles: J. SIREROL  
PRIETO Y CAULES, 35.

SIRVIENTA JOVEN.—Se desea para poca familia.  
Razón, calle Santa Teresa n.º 34.

PARA VENDER.—Una sillera de caoba compuesta de sofá, dos sillones y ocho sillas.  
También se vende un lavabo en muy buen estado.  
Informarán Prieto y Caules n.º 7.

PARA VENDER.—Lo está la casa, calle San Roque, números 25 y 27.  
Informes, don Guillermo Goñalons, Angel, 14.

Tipografía Makoness, Pl y Margall, 25.—MAHON

¿Tenéis poco apetito?

¿Queréis recobrar vuestras fuerzas?

# TOMAD EL KOLHISTÓL

El medicamento más adecuado para otoño é invierno. Reconstruyente rápido y seguro para combatir con eficacia, la Debilidad, Anemia, Neurastenia, Raquitismo y Tuberculosis en sus primeros grados. Poderoso tónico-restaurador de las fuerzas y energías vitales. Precioso medicamento que al poco tiempo de usarlo se nota un notable aumento de fuerza y de peso. Habiendo sido el Kolhístól del agrado de cuantos señores médicos han tenido ocasión de ensavarlo.

Precio del frasco: 4 pesetas.

DE VENTA en todas las Farmacias de la Isla.

DEPÓSITO: Farmacia de G. Pons, Dr. Orfila 12.

Laminadores para Plateros, Joyeros y Fabricantes de

## BOLSILLOS DE PLATA

Fornituras herramientas, limas, limatones, sierras, crisoles, tornos y útiles de precisión para

## Relojeros y mecánicos



Ruedas y piezas de recambio para toda clase de Relojes.

Única para la venta el verdadero Pavón negro Melanía para artículos de acero y cajas de reloj.

ENRIQUE CORTADA

Bajada San Miguel, 1, 2.º - BARCELONA.

# PROBADO - PROBADO

El Gran licor Aperitivo Digestivo y Estomacal marca

## VERDAD

y el NON-PLUS-ULTRA-ANÍS

## FLOR DE MALLORCA

preparados en las grandes y acreditadas Destilerías de Anisados y licores de Pedro J. Esbarranch.

Despacho Sto. Cristo, 4. - PALMA DE MALLORCA

PEDIRLOS EN TODAS PARTES

# Impermeables Ingleses

Precios especiales por representación directa de fábrica de primer orden.

Agente: F. Estopara Miranda

Iglesia núm. 14. MAHÓN

# LLOYD SABAUDO

Compañía de vapores rápidos y directos ENTRE BARCELONA Y BUENOS AIRES

Especiales para los pasajeros de 3.ª clase con amplios dormitorios.

PRÓXIMAS SALIDAS

Octubre 3. - Leon XIII.  
id. 4. - Indiana.  
id. 5. - Tomaso di Savoia.  
id. 2. - Italia.

id. 13. - Re Victorio.  
id. 15. - Lusiana.  
id. 18. - Córdoba.  
id. 27. - Príncipe de Udins.

GRAN CINA ESPAÑOLA

Para pasajes de 1.ª 2.ª y 3.ª clase dirigirse en Mahón a DON PEDRO ROBERT GRUMÉ, Prieto y Caulés, n.º 144. - MAHÓN.

# MECÁNICOS!

Hacen falta buenos oficiales montadores y ajustadores en los

## TALLERES GOMEZ

GRAN DE VALENCIA

Periodicos viejos =

á 0'25 pesetas el kilo

Se venden en esta imprenta.

## Estados trimestrales de las existencias de plata

para presentar en la Administración Depositaria de Hacienda.

Se venden en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

P. de Alesá Zamora

## DICCIONARIO

Francés-Español

y Español-Francés

Precio. 5 pesetas

RAMÓN PEREZ DE AYALA

## A. M. D. G.

La vida en los Conventos de Jesuitas

(NOVELA)

Precio: 3'30 pesetas.

## TEATRO CATALAN

Obras que pueden adquirirse en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

Obras	Ptas.
Ignasi Iglesias. - Fog Nou	2'00
- Fructider	2'00
- La Barca Nova	2'00
- Girassol	2'00
Santiago Rusiñol. - L' Heroe	3'00
- La Lietja	2'00
- El Malalt cronic	1'00
Joan Torrendell. - Els Encarrilats	2'00
- Els dos Esprits	2'00

JAIME BARRUGA. - Calle de la Infanta, n.º 9

Participa al público que todos los días á las 6 y media de la mañana, saldrá un coche de dicho punto para los pueblos de Alayor, Mercadal, Ferrerías y Ciudadela, regresando á las 2 y media de la tarde del mismo día y registrarán los siguientes precios:  
De Mahón hasta Alayor. Ptas. 0'50  
De » » Mercadal. » 1'00  
De » » Ferrerías » 1'50  
De » » Ciudadela. » 2'00  
y vice-versa.

Nota: El pasajero que lleve peso de equipaje de 50 kilogramos pagará por pasaje y equipaje 3 pesetas, y los bultos que pesen de 50 kilogramos pagará 1'50 pesetas por bulto.

# Abrigos Impermeables

Marcas NEPTUNO y LEON, pegados y cosidos, de paño sin goma marca

## CHRISTIAN

Se fabrican en todas las formas que se deseen.

Representante en esta: Juan T. Vidal, Doctor Orfila 10-Mahón.

PRECIOS LIMITADÍSIMOS.

# Jabón Aurigenma

recomendado por eminentes médicos como el mejor desinfectante é higiénico y para hermoear el cutis.

De venta en Mahón:

## Camisería de Juan Lucena, Nueva, 34

PARA ALQUILAR. - Lo está un piso amueblado de la casa número 62 de la calle de San Luis, en el pueblo de igual nombre. Informarán en los bajos de la misma casa.

# A los criadores de gallinas y de cerdos

Pulpa melazada en sustitución del maiz que alcanza hoy un precio exorbitante.

La pulpa melazada tiene una gran influencia en la alimentación de los cerdos y de las gallinas. Su desarrollo es muy rápido y la carne sabrosa.

Contiene 24 kilogramos de azúcar por cada 100 kilogramos de peso total.

Puede darse seca ó empapada en agua: sola ó mezclada con salvado fino ó harmillas.

Precio 16'50 pesetas los 100 kilogramos; tomando partida se concederán rebajas.

Dirigirse al Sindicato Unión de Obreros Agrícolas, BASTIÓN, 4. - MAHÓN.

# Para Montevideo y Buenos Aires

## Servicios de la Compañía Trasatlántica

Saldrán de Barcelona el día 3 de cada mes un magnífico vapor de dicha Compañía para Montevideo y Buenos Aires, y el 21 de cada mes un vapor francés de la «Société Generale» admitiendo pasajeros.

Extraordinarios los días 21 y 25 Enero. Saldrán de Barcelona directos para Buenos Aires los magníficos vapores rápidos Francés é Italiano

## SALTA Y TOMASO DISAVOIA

que harán sus travesías en 15 días.

Para informes y demás dirigirse: En Ciudadela Juan Lopez, Alfonso III, 48, y en Mahón, José Llopi, Norte, 11.

# IMPERMEABLES INGLESES

## Marca "El Gallo"

La mejor de las conocidas

Hechos y á la medida

Tienen la ventaja de llevar un forro interior de satén que hace más fácil su uso.

Los hay en negro y color

Para más detalles dirigirse á don Antonio Sintés Quevedo, Buen Aire, número 35, Mahón.

SOLIDEZ Y ECONOMÍA

JACINTO BENAVENTE  
Obras escogidas  
Precio: 3'50 pesetas

SALOMON REINACH  
APOLO  
Historia general de las artes plásticas  
Precio: 8 pesetas.

DE VENTA EN LA  
TIPOGRAFÍA MAHONESA

DICCIONARIO DE LA Lengua Castellana  
Precio: 2'50 pesetas

Rafael López de Haro  
Entre todas las mujeres  
NOVELA  
Precio: 3'50 pesetas.

SIR WALTER ARMSTRONG  
El Arte en la Gran Bretaña é Irlanda  
Precio 3 pesetas.

PERRO PERDIGUERO para vender. Hay uno en Ferrerías en la calle de San Bartolomé. Su propietario José Camps. Su precio 75 pesetas.